



VERIFICACIÓN DE PERFILES PARA INSTRUCTORES DE BILINGÜISMO

CERTIFICACIONES INTERNACIONALES DE DOMINIO DE LENGUAS EXTRANJERAS ACEPTADAS POR EL SENA DE ACUERDO CON LOS NIVELES DEL MARCO COMÚN EUROPEO DE REFERENCIA PARA LAS LENGUAS: APRENDIZAJE, ENSEÑANZA, EVALUACIÓN

Los Centros de formación deberán contratar los instructores necesarios para orientar las competencias de bilingüismo de acuerdo con las horas establecidas en los diseños curriculares de los programas de formación de niveles técnicos y tecnológicos, teniendo en cuenta la modalidad de formación. Todos los instructores de bilingüismo que se contraten para cualquier modalidad o tipo de formación deben cumplir con mínimo los siguientes perfiles:

Alternativa 1	- Título profesional universitario en cualquier núcleo básico de conocimiento. - Nivel de lengua certificado* de mínimo B2 de acuerdo con el MCER en cada una de las 4 habilidades de dominio de lengua (Comprensión oral, Comprensión escrita, Producción oral, Producción escrita). - Veinticuatro (24) meses de experiencia en la instrucción/docencia de la lengua extranjera a impartir.
Alternativa 2	- Título tecnólogo en cualquier núcleo básico de conocimiento. - Nivel de lengua certificado* de mínimo B2 de acuerdo con el MCER en cada una de las 4 habilidades de dominio de lengua (Comprensión oral, Comprensión escrita, Producción oral, Producción escrita). - Treinta (30) meses de experiencia en la instrucción/docencia de la lengua extranjera a impartir.

*Los siguientes son los exámenes y pruebas que el Servicio Nacional de Aprendizaje SENA acepta para la contratación de instructores de bilingüismo y modifica la tabla 1 del anexo 1 de la circular 237 de 2017. Los exámenes de lengua admitidos deben tener una vigencia máxima de 2 años y son aquellos enlistados en la Resolución 12730 del 28 de junio de 2017 del Ministerio de Educación Nacional. No se aceptan aquellos exámenes catalogados en esta Resolución como “Clasificación (Placement)”, “Niños de 7 a 12 años (Young Learners)” y “Jóvenes (Teenagers)”

EXÁMENES DE LENGUA INGLESA

Formato	Tipo		Comisión Evaluadora	Examen	ALTE Nivel 3 Independent User B2	ALTE Nivel 4 Competent User C1	ALTE Level 5 Good user C2
Dominio (Proficiency)	EGP	Prof	Berlitz	Berlitz Online Proficiency Test	60-74	75-89	90-100
	EGP	Prof	CaMLA	MET – Michigan English Test	53-64	64 <	
	EGP	Prof	CaMLA	MTELP – Michigan Test of English Language Proficiency	56-64	65 <	
	EGP	Prof	ETS	TOEFL ITP	543	627	
	ESP	Prof	ETS	TOEIC	541-700	701-910	910 +
	EGP	Prof	British Council	APTIS General <i>Nota: La prueba indica el nivel alcanzado en el resultado de barras “CERF Skill Profile” para las 4 habilidades (Listening-Reading-Speaking-Writing)</i>	31-40	41-50	

	EGP	Prof	British Council	APTIS for Teachers <i>Nota: La prueba indica el nivel alcanzado en el resultado de barras "CERF Skill Profile" para las 4 habilidades (Listening-Reading-Speaking-Writing)</i>	31-40	41-50	
	EAP	Prof	International Test of English Proficiency	ITEP Academic	3,5 - 4	4,5 - 5	5,5 - 6
	EAP	Prof	International Test of English Proficiency	ITEP Academic Plus	3,5 - 4	4,5 - 5	5,5 - 6
	ESP	Prof	International Test of English Proficiency	ITEP Business	3,5 - 4	4,5 - 5	5,5 - 6
	ESP	Prof	International Test of English Proficiency	ITEP Business Plus	3,5 - 4	4,5 - 5	5,5 - 6
	ESP	Prof	English for Aviation Language Testing System	EALTS	LEVEL 4	LEVEL 5	LEVEL 6
Certificado (Certification)	EGP	Cert	Anglia Examinations	Anglia ESOL International Examinations	Advanced	AcCEPT Proficiency	Masters
	EGP	Cert	Anglia Examinations	Anglia ESOL International Examinations	Advanced Business English	Proficiency in Business English	
	EGP	Cert	Cambridge	English for Speakers of Other Languages	First Certificate in English	Certificate in Advanced English	Certificate of Proficiency in English
	EGP	Cert	Cambridge	Certificate in English Language Skills	Vantage	Higher	
	EGP	Cert	Cambridge	ESOL Skills for Life	Level 1	Level 2	
	EGP	Cert	Trinity	Integrated Skills in English	ISE II	ISE III	ISE IV
	EGP	Cert	Trinity	Graded Examinations in Spoken English	Grade 7-9	Grade 10-11	Grade 12
	EGP	Cert	IELTS	International English Level Testing System - General	5,5 - 6 - 6,5	7 - 7,5 - 8	8,5 - 9
	EGP	Cert	City and Guilds	International English for Speakers of Other Languages Diploma	Communicator	Expert	Mastery
	EGP	Cert	City and Guilds	International Spoken English for Speakers of Other Languages	Communicator	Expert	Mastery
	EGP	Cert	City and Guilds	English for Speakers of Other Languages Skills for Life	Level 1	Level 2	
	EGP	Cert	College Board	ELASH 1 – English Language Assessment System for Hispanics	High Int Plus (150-200)		
	EGP	Cert	College Board	ELASH 2 – English Language Assessment System for Hispanics		Advanced (150-200)	

EGP	Cert	ESB	ESB Certificates in EFL	Level 1	Level 2	Level 3
EGP	Cert	Pearson	Pearson Test of English General	Level 3	Level 4	Level 5
EGP	Cert	Pearson	Pearson Test of English Academic	59-75	76-84	85-90
EGP	Cert	ETS	TOEFL PBT	567-633	637-673	677
EGP	Cert	ETS	TOEFL IBT	46-59 / 60-78 / 79-93	94-101 / 102- 109 / 110-114	115-117 / 118 - 120
ESP	Cert	ETS	TOEIC Listening	400	490	
ESP	Cert	ETS	TOEIC Reading	385	455	
ESP	Cert	ETS	TOEIC Speaking	160	180	
ESP	Cert	ETS	TOEIC Writing	150	180	
ESP	Cert	ETS	TOEIC Bridge Listening	No registra puntaje para esta banda	No registra puntaje para esta banda	No registra puntaje para esta banda
ESP	Cert	ETS	TOEIC Bridge Reading	No registra puntaje para esta banda	No registra puntaje para esta banda	No registra puntaje para esta banda
EGP	Cert	CaMLA	Michigan English Language Assessment Battery (MELAB)	80 / 83 / 90	91 / 93 / 95+	
EGP	Cert	CaMLA	Examination for the Certificate of Competency in English (or ECCE)	Low Pass / Pass / High Pass		
EGP	Cert	CaMLA	Examination for the Certificate of Proficiency in English (or ECPE)			Low Pass / Pass / High Pass
ESP	Cert	Cambridge	Business English Certificates (BEC)	Vantage	Higher	
ESP	Cert	Cambridge	International Legal English Certificate (ILEC)	Pass	Pass with Merit	
ESP	Cert	Cambridge	International Certificate in Financial English (ICFE)	Pass	Pass with Merit	
ESP	Cert	Trinity	Spoken English for Work	SEW 2 - SEW 3	SEW 4 -----	
ESP	Cert	City and Guilds	English for Business Communication	Level 1	Level 2	Level 3
ESP	Cert	City and Guilds	English for Office Skills	Level 1	Level 2	
ESP	Cert	City and Guilds	Spoken English Test for Business		Stage C	
ESP	Cert	City and Guilds	Certificate in English Test for Speakers of Other Languages for Work	Level 1		



	ESP	Cert	ESB	ESOL for Work	Level 1		
	ESP	Cert	Cambridge	Business English Certificate	Vantage	Higher	

IDIOMA	TIPO		Comisión Evaluador	Examen	ALTE Nivel 3 Independet	ALTE Nivel 4 competent	ALTE Level 5 Good user
					B2	C1	C2
Alemán	General	Prof	Osterreich Schweiz Deutschland	Austrian German Diploma	ÖSD Zertifikat B2	ÖSD Zertifikat C1	C2 Wirtschaftssprache Deutsch (C2 WD)
	General	Sec		Osterreich Schweiz Deutschland	ÖSD Zertifikat B2 / Jugendliche	ÖSD Zertifikat C1 / Jugendliche	C2 Deutsch (C2)
	General	Prof	German Federal Office of Administration	Deutsches Sprachdiplom der Kultusministerkonferenz	Deutsches Sprachdiplom der Kultusministerkonferenz (DSD II)		
	General	Prof		DSH - Deutsche Sprachprüfung für den Hochschulzugang	DSH 1	DSH 2	DSH 3
	General	Prof	Instituto TestDaF	Test Deutsch als Fremdsprache	TestDaF Nivel 3 (TDN 3)	TestDaF Nivel 4 (TDN 4)	TestDaF Nivel 5 (TDN 5)
	General	Prof	Goethe-Institut	Examen de Alemán	B2: Goethe-Zertifikat B2	C1: Goethe-Zertifikat C1	C2 Großes Deutsches Sprachdiplom
	General	Cert	Goethe-Institut	Goethe-Zertifikat	Goethe-Zertifikat B2	Goethe-Zertifikat C1 ZMP	Goethe-Zertifikat C2
	General	Cert	Goethe-Institut	Alemán para la vida profesional (ZDfB, PWD)	Zertifikat Deutsch für den Beruf (ZDfB)	Prüfung Wirtschaftsdeutsch International (PWD, alemán comercial)	
	General	Cert	Goethe-Institut	Certificado de Alemán como idioma extranjero	TestDaf: Test Deutsch als Fremdsprache		

Español	General	Cert	Instituto Cervantes	DELE - Diplomas de Español como Lengua Extranjera.	Diploma de Español Nivel Intermedio				
	General	Cert	Ministerio de Educación francés - Centre international d'études pédagogiques (CIEP)	DELF y DALF	Diplôme d'Etudes en Langue Française DELF B2 (CIEP)	Diplôme Approfondi de Langue Française			Diplôme Approfondi de Langue Française
	General	Cert	Ministerio de Educación francés - Centre international d'études pédagogiques (CIEP)	DHEF				DALF C1 (CIEP)	DALF C2 (CIEP)
	General	Clasif	Centre international d'études pédagogiques	Test de Connaissance du Français (TCF)	TCF NIVEAU 4 (B2): 400-499 pts	TCF NIVEAU 5 (C1): 500-599 pts			TCF NIVEAU 6 (C2): 600-699 pts
	General	Prof	ALLIANCE FRANÇAISE	Etudes de Français	Diplôme de Langue	Diplôme Supérieur Langue et Culture Françaises			

Italiano	General	Cert	Dante Alighieri Society	PLIDA - Certificazione Progetto Lingua Italiana Dante Alighieri	PLIDA B2	PLIDA C1			PLIDA C2
	General	Cert	Università per Stranieri di Perugia	Certificato di Conoscenza della Lingua Italiana (CELI)	Certificato di Conoscenza della Lingua Italiana, Livello 3 (CELI 3)	Certificato di Conoscenza della Lingua Italiana, Livello 4 (CELI 5)			Certificato di Conoscenza della Lingua Italiana, Livello 5 (CELI 5)
	General	Cert	CLIQ – Certificazione Lingua Italiana di Qualità	CERTIFICAZIONE DI ITALIANO COME LINGUA STRANIERA (CILS)	CILS Due B2	CILS Tre C1			CILS Quattro C2
	General	Cert	Università degli Studi Roma Tre	IT ROMA TRE - Certificazione dell'Italiano come lingua straniera	Esame B2 - cert.it				Esame C2 - cert.it

Chino Mandarín	General	Sec	) Oficina para la Enseñanza del chino como Lengua Extranjera (HANBAN)	Young Learners Chinese Test (YCT)								
	General	Cert	) Oficina para la Enseñanza del chino como Lengua Extranjera (HANBAN)	Hànyú Shuǐpíng Kâoshi (HSK)	Nivel 4- HSK			Nivel 5- HSK			Nivel 6- HSK	
	General	Cert	) Oficina para la Enseñanza del chino como Lengua Extranjera (HANBAN)	Hànyú Shuǐpíng Kâoshi (HSKK)				Nivel avanzado- HSKK				
Japonés	General	Cert	) Japan Foundation	Nihongo Noryoku Shiken (Japanese Language Proficiency Test).	Nivel 2 - Nikyuu - intermedio alto							

Português	General	Cert	CAPLE - (Centro de Avaliação de Português Língua Estrangeira	PLE (Português Língua Estrangeira)	Diploma Intermédio de Português Língua Estrangeira - DIPLE			Diploma Avançado de Português Língua Estrangeira - DAPLE	Diploma Universitário de Português Língua Estrangeira - DUPLE	
	General	Cert	Brazilian Ministry of Education (MEC)	CELPE-Bras (Certificado de Proficiência em Língua Portuguesa para Estrangeiros				CELPE-Bras B2		
Ruso	General	Cert	Russian Ministry of Education and Science	Test of Russian as a Foreign Language (TORFL)	Level 2			Level 3	Level 4	